

ALLMÄNNA VILLKOR FÖR FÖRSÄLJNING

1 Tillämpningsområde

Dessa allmänna villkor ska tillämpas på all försäljning och leverans av produkter som görs av alla företag inom Dometic-koncernen ("Dometic") enligt villkoren i ett avtal som hänvisar till dessa villkor ("Avtalet"). De produkter som Dometic ska sälja och leverera enligt Avtalet ska härnäst hänvisas till som "Produkter". Dessa villkor ersätter alla andra eller avvikande villkor från köparen eller tredje part, oavsett om köparen har inkluderat sådana andra villkor i beställningar eller på annat sätt. Vid varje oförenlighet mellan Avtalet och dessa villkor skall Avtalet gälla.

2 Bindande anbud och beställning

Varje anbud ska vara bindande för Dometic i fyrtioåtta (48) timmar från den tidpunkt då anbudet ges skriftligen av Dometic, om inte annat anges skriftligen av Dometic. Ingen beställning från köparen är bindande för Dometic om den inte har godkänts skriftligen av Dometic.

3 Leverans

Produkterna ska levereras i enlighet med INCOTERMS 2020.

Alla tillämpliga skatter, fraktagifter, avgifter, tullar eller importtullar i samband med leverans av produkterna i destinationslandet skall betalas av köparen:

Upp till 5000 SEK ordervärde: 150 SEK
Över 5000 SEK ordervärde: 3% av ordervärdet

Följande avgifter tillkommer:

Direkt leverans till privata bostäder: 200 SEK
Leverans till tredje parts B2B-adress: 200 SEK
Avgift för farligt gods vid leverans av köldmedier: 300 SEK

För beställningar som levereras direkt från fabriken är 14% av ordervärdet.

Dometic har rätt att ändra leveransdatum och kvantiteter inom ramen för Avtalet genom att ge köparen ett skriftligt förhandsbesked om detta.

Vid avrop av leveranser ska avrop göras inom skälig tid före det önskade leveransdatumet för att Dometic ska kunna organisera sin produktion. Ett avrop är inte bindande för Dometic om det inte skriftligen accepterats av Dometic.

Om köparen inte har tagit emot hela den överenskomna kvantiteten av Produkterna vid den överenskomna tidpunkten har Dometic rätt att efter eget gottfinnande (i) kräva att köparen omedelbart tar emot och betalar den återstående kvantiteten av Produkterna enligt Avtalet eller den berörda inköpsordern, eller (ii) annullera inköpsordern i fråga och/eller säga upp Avtalet när det gäller den återstående kvantiteten och kräva ersättning för alla direkta och indirekta förluster, skador och kostnader som Dometic ådragit sig till följd av en sådan annullering eller uppsägning.

Om det finns skäl att tro att en leverans kan komma att försenas skall Dometic omedelbart underrätta köparen. Dometic kan dock inte hållas ansvarigt för direkta eller indirekta förluster, skador eller kostnader för köparen till följd av förseningar eller bristande uppfyllelse av beställningar från Dometics sida.

Dometic har när som helst rätt att hålla inne leveranser med omedelbar verkan om Dometic har en legitim anledning att ifrågasätta köparens förmåga att betala för leveranserna,

såvida inte köparen på Dometics begäran betalar hela beloppet för leveransen i förväg.

4 Produkttillgänglighet

Dometic får när som helst upphöra med tillverkning och försäljning av en produkt genom att ge köparen ett skriftligt meddelande om detta tre (3) månader i förväg. Köparen har rätt att beställa sådana produkter som inte längre säljs under en period av tre (3) månader efter det att Dometic meddelat detta.

5 Priser och betalning

Dometic har rätt att när som helst justera priserna och/eller eventuella rabatter genom att skriftligen meddela köparen fem (5) arbetsdagar i förväg. Priser och rabatter för beställningar som görs efter ett sådant meddelande skall anses ha ändrats i enlighet med detta.

Betalningar till Dometic för Produkterna ska göras inom trettio (30) dagar från fakturadatumet. Dometic kan utfärda fakturan från och med det datum då produkterna lastas för transport till köparen.

Vid försenade betalningar till Dometic enligt dessa villkor eller enligt Avtalet ska köparen betala ränta på det obetalda beloppet till en räntesats som motsvarar referensräntan enligt tillämplig lag plus åtta (8) procent per år. Dessutom ska Dometic, genom att ge köparen ett skriftligt förhandsbesked, ha rätt att, tills Dometic har mottagit full betalning, ställa in leveranserna av produkterna till köparen utan att ådra sig något ansvar för förseningar eller bristande fullgörande enligt dessa villkor eller enligt Avtalet.

Om köparen är i dröjsmål med att betala något belopp till Dometic under en period som överstiger trettio (30) dagar från förfallodagen, har Dometic rätt att säga upp Avtalet med omedelbar verkan genom att ge köparen ett skriftligt meddelande om uppsägning i förväg och kräva ersättning för de förluster som Dometic har lidit.

Köparen får inte kvitta sina fordringar på Dometic mot fordringar som Dometic har på köparen och/eller ställa in sina betalningsskyldigheter.

6 Behållande av äganderätt

Produkterna förblir Dometics egendom tills Dometic har emottagit full betalning för dem.

7 Garanti och ansvar

Dometic garanterar att samtliga produkter som levererats under Avtalet:

- skall överensstämma med de överenskomna specifikationerna;
- ska vara fria från material-, tillverknings- och konstruktionsfel (i den utsträckning som Dometic tillhandahåller);
- ska vara lämpligt förpackade och märkta i enlighet med tillämpliga lagar och andra författningar, och
- skall följa tillämpliga lagar och förordningar i de länder där Produkterna tillverkas.

Garantin skall gälla under en period av tjugofyra (24) månader från det att produkten levererats till köparen, om inget annat avtalats.

Köparen ska noggrant undersöka Produkterna omedelbart efter leverans och utan dröjsmål skriftligen rapportera till

Dometic om eventuella brister eller defekter i Produkterna. Alla meddelanden om anspråk skall, för att vara giltiga, ange den påstådda bristen eller defekten samt Produkternas leveransdatum och skickas till Dometic innan Produkterna eller någon del av dem används, tas i produktion eller ansluts till en annan produkt. Dometic skall vara berättigad till att undersöka varje leverans med en påstådd brist eller Produkter med en påstådd defekt. På Dometics begäran skall köparen skicka ett prov på den defekta Produkten eller en del av den till Dometic för inspektion. Om det finns ett fel i Produkten skall Dometic skicka de delar som krävs för att ersätta den defekta Produkten, eller delar av den, till köparen på Dometics bekostnad, såvida inte felet har orsakats av (i) felaktig installation, montering, uppsättning, underhåll, användning, reparation eller förädling av Produkterna av köparen eller tredje part; eller (ii) användning av andra reservdelar än originaldelar som tillhandahålls av Dometic i samband med montering, installation, underhåll, reparation eller av annan orsak, eller (iii) defekter som beror på eller är relaterade till material som tillhandahålls av, eller konstruktionsinstruktioner eller arbetsmetoder som fastställts eller specificerats av köparen eller tredje part, eller (iv) normalt slitage, varvid köparen eller tredje part, beroende på vad som är tillämpligt, ska stå för alla kostnader som är förknippade med detta.

Om mängden levererade Produkter avviker negativt från den överenskomna mängden ska Dometic på egen bekostnad antingen leverera nya Produkter eller återbetala en del av det erhållna inköpspriset som motsvarar den berörda bristen.

8 Produktansvar

Dometic är inte ansvarig gentemot köparen och/eller tredje part om skada på egendom, dödsfall eller personskada orsakas av Produkten (produktansvarsskada) efter det att Produkten har levererats enligt dessa villkor, Avtalet eller eventuella beställningar som gjorts inom ramen för detta, såvida det inte finns ett säkerhetsfel i Produkterna eller om sådan skada har orsakats av grov vårdslöshet eller uppsåtlig försummelse från Dometics sida.

9 Ansvarsbegränsning

Dometic skall inte ha något ansvar i förbindelse med Produkterna, med undantag av vad som anges i dessa villkor eller i Avtalet.

Utan hinder av bestämmelser i Avtalet, i beställningar eller i tillämpliga lagar ska Dometic inte under några omständigheter vara ansvarig enligt Avtalet eller några beställningar för defekter, förseningar eller annat, oavsett om det är fråga om avtal, skadestånd (inklusive vårdslöshet eller brott mot lagstadgade skyldigheter) för (i) indirekta, oavsiktliga eller följdrelaterade kostnader, förluster eller skador, inklusive, men inte begränsat till, vinstförlust, intäktsbortfall, produktionsbortfall, goodwillförlust, dataförlust eller ren ekonomisk förlust; och (ii) Dometics totala ansvar ska begränsas till ett belopp motsvarande det inköpspris som Dometic har mottagit under en tolv (12) månaders period före anspråket.

Dessa ansvarsbegränsningar skall inte gälla vid grov vårdslöshet eller uppsåtlig misskötsel från Dometics sida.

10 Förtida uppsägning

Utan att det påverkar de rättsmedel som en part kan ha mot den andra parten för brott mot eller underlåtenhet att fullgöra Avtalet, och utöver en parts rätt att säga upp Avtalet som anges på annan plats här eller i Avtalet, ska varje part ha rätt att omedelbart säga upp Avtalet genom att ge den

andra parten ett skriftligt meddelande om detta med rekommenderat brev om den andra parten gör sig skyldig till ett väsentligt brott mot någon av bestämmelserna här eller i Avtalet och underlåter att avhjälpa ett sådant brott (om det går att avhjälpa brottet) inom trettio (30) dagar efter ett skriftligt meddelande om detta från den part som inte gjort ett sådant brott. Dometic har dessutom rätt att omedelbart säga upp Avtalet om köparen går i likvidation, antingen frivilligt eller tvångsvis, blir insolvent, konkursförklarad inleds mot köparen, en konkursförvaltare utses, en allmän överlåtelse till förmån för köparens fordringsägare görs eller om en konkurrent till Dometic får kontroll över köparen. Köparen ska omedelbart underrätta Dometic om detta.

11 Immateriella rättigheter

Alla immateriella rättigheter, inklusive men inte begränsat till patent, domännamn, upphovsrätt, designrättigheter, varumärken och andra immateriella rättigheter och know-how, inklusive fynd, uppfinningar, teknisk information, förfaranden, tillverkningsprocesser eller andra processer och programvara, som Dometic innehar innan avtalet undertecknas eller som Dometic erhåller under avtalets giltighetstid eller vid någon tidpunkt därefter, med avseende på produkterna samt kataloger, bilder, ritningar, specifikationer eller andra dokument som Dometic tillhandahåller köparen samt modeller, stämplar, verktyg och annat tillhörande material som används av Dometic för att genomföra Avtalet ("Immateriella rättigheter") ska alltid förbli Dometics exklusiva egendom.

Köparen skall inte förvärva några rättigheter till Dometics immateriella rättigheter. Alla sådana rättigheter skall förbli Dometics egendom och inget i dessa villkor eller i Avtalet skall tolkas som att: (a) överföra någon av Dometics immateriella rättigheter till köparen, eller (b) skapa en licens för köparen eller en tredje part att använda Dometics immateriella rättigheter, eller (c) bilda ett partnerskap, samriskföretag eller annan enhet med köparen.

Dometic påtar sig inget ansvar, vare sig uttryckligt eller underförstått, för att produkten bryter mot nuvarande eller framtida patent eller andra immateriella rättigheter som tillhör tredje part.

12 Sekretess

Köparen skall iakttä sekretess och inte avslöja någon konfidentiell information till någon annan än sina anställda som har ett legitimt behov av att känna till den konfidentiella informationen i samband med avtalet och/eller beställningar, såvida inte: (a) om denne erhåller Dometics skriftliga samtycke i förväg, eller (b) om ett sådant röjande krävs enligt tillämpliga lagar eller förordningar, dock med förbehållet att köparen omedelbart ska underrätta Dometic om detta så att Dometic, om det så önskar, kan begära ett beslut om skydd eller annan lämplig åtgärd. Under de omständigheter som beskrivs i punkt (b) skall köparen, på Dometics bekostnad och om Dometic begär det, i rimlig utsträckning samarbeta med Dometic och bistå Dometic med att få till stånd åtgärder och begränsa eventuella föreskrivna upplysningskrav.

Termen "**Konfidentiell information**" avser all icke-offentlig och skyddad teknisk, affärsmässig, marknadsföringsmässig, finansiell och annan information som rör Dometic och/eller dess samarbetspartners, oavsett om den kommunicerats skriftligen, muntligt, visuellt eller elektroniskt och oavsett om den avslöjats före eller efter Avtalets ikraftträdande.

Den Konfidentiella Informationen skall inte omfatta information som, enligt vad köparen kan bevisa, (a) är eller har blivit allmänt tillgänglig utan att köparen har gjort något

fel, eller (b) lagligen har lämnats ut till köparen av en tredje part som inte är bunden av en sekretessplikt, eller (c) har utvecklats självständigt av köparen utan att bryta mot Avtalet eller dessa villkor.

Köparen får endast använda den Konfidentiella Informationen i syfte att uppfylla sina skyldigheter enligt dessa villkor, Avtalet eller beställningar och under inga omständigheter för sin egna, direkta eller indirekta, fördel eller till förmån för någon tredje part. Alla rättigheter i och till någon Konfidentiell Information skall förbli Dometics egendom och ingenting i dessa villkor eller i Avtalet skall tolkas som att det skapar en licens att använda någon Konfidentiell Information av köparen eller någon tredje part, förutom om det uttryckligen anges på annat ställe i dessa villkor eller i Avtalet.

Så snart det är praktiskt möjligt efter ett skriftligt meddelande från Dometic ska köparen (a) återlämna den Konfidentiella Informationen till Dometic, eller (b) förstöra den Konfidentiella Informationen och skicka en skriftlig bekräftelse på sådan förstörelse till Dometic.

Om köparen bryter mot den sekretessförpliktelse som anges här eller i Avtalet kan Dometic söka rättsmedel enligt gällande lagstiftning, inklusive, men inte begränsat till, specifik uppfyllelse eller andra förelägganden, utan att behöva ställa någon säkerhet eller bevisa skada.

Sekretessförpliktelsen ska vara giltig i fem (5) år från det datum då någon Konfidentiell Information avslöjats enligt dessa villkor eller enligt Avtalet, under förutsättning att skyldigheterna för eventuella affärshemligheter ska gälla tills de löper ut.

13 Force Majeure

Med Force Majeure-händelse avses en händelse, eller en serie relaterade händelser, som ligger utanför en parts rimliga kontroll (inklusive men inte begränsat till naturkatastrofer, pandemier, arbetskonflikter, beslag, embargo, explosioner, bränder, översvämningar, upplopp, terroristattacker och krig).

Om en Force Majeure-händelse leder till att någon av parterna underlåter eller är försenad med att fullgöra sina skyldigheter enligt Avtalet, ska dessa skyldigheter skjutas upp under den tid som Force Majeure-händelsen varar.

En part som drabbas av en Force Majeure-händelse som orsakar, eller som sannolikt kommer att orsaka, en underlåtenhet eller försening i fullgörandet av partens skyldigheter enligt Avtalet, ska omedelbart underrätta den andra parten om nämnda händelse och om den period under vilken man bedömer att underlåtenheten eller förseningen kommer att pågå. Båda parter ska vidta rimliga åtgärder för att mildra effekterna av Force Majeure-händelsen. Om en uppehållsperiod som orsakas av en Force Majeure-händelse varar längre än tre (3) månader, skall endera part ha rätt att säga upp Avtalet med omedelbar verkan genom att i förväg skriftligen underrätta den andra parten om detta.

14 Tilldelning

Köparen har inte rätt att anlita underleverantörer, överföra eller överlåta några rättigheter eller skyldigheter enligt Avtalet, vare sig helt eller delvis, till någon tredje part utan Dometics skriftliga samtycke i förväg.

15 Ändringar

Inga ändringar av villkoren här eller av Avtalet (inklusive eventuella bilagor) är giltiga om de inte görs skriftligen och undertecknas av behöriga representanter för parterna.

16 Tillämplig lag och tvistlösning

Om inget annat överenskommit ska Avtalet, beställningar och dessa villkor regleras av lagstiftningen i Sverige, med undantag för dess principer om val av lag. FN:s konvention angående avtal om internationella köp av varor (CISG) och bestämmelserna om fel och rättelse i köplagen (1990:931) ska inte tillämpas.

Eventuella tvister som uppstår i samband med detta ska i slutändan avgöras genom ett skiljedomsförfarande som genomförs av tre skiljemän i enlighet med reglerna för Stockholms Handelskammars skiljedomsinstitut. Skiljeförfarandet skall äga rum i Stockholm, Sverige, och skall genomföras på engelska. Dometic är också berättigad att hänskjuta alla tvister till en behörig domstol som har jurisdiktion över köparen.
